

●必要な人のための、特別な駐車証

日本には、歩くことが難しい人・妊娠している人などが、優先的に止められる特別な駐車場があります。しかし、そうでない人が特別な駐車場を使ってしまうことがあります。

そのため、埼玉県はこうした特別な駐車場を使う人ための、駐車証の制度を始めました。特別な駐車場を使う必要のある人は、市役所で申請してください。駐車証をもらえます。たとえば、歩くことが難しい人は、障がい者支援課へ、妊娠している人はこども支援課へ、証明書を持って申請してください。地区センターでも申請できます。

駐車証は、特別な駐車場に止めるときに、バックミラーに下げてください。

●11月12日(日曜日)の防災訓練に参加しましょう

日本は、地震や台風が多い国です。入間市は1年に1回、防災訓練(地震や台風から命を守る練習)をしています。家族と防災訓練に参加しましょう。参加のおしらせを、英語、スペイン語、中国語、やさしい日本語で放送します。

家の近くの訓練に参加しましょう

11月12日(日曜日)、入間市内の全ての自治会が防災訓練をします。8時15分にサイレンが鳴ったあと、入間市から「訓練に参加してください」と放送があります。放送を聞いたら、決まった場所に行きます。

緊急速報メール

訓練の日の午前9時15分、入間市の全ての携帯電話にメールがきます。いつもとは違う音がします。メッセージのタイトルは「訓練」の文字から始まります。

問い合わせ:危機管理課

●65歳と65歳より上の人のインフルエンザを防ぐための注射

65歳と65歳より上の入間市民は、入間市の病院で、インフルエンザを防ぐための注射を受けてます。1,500円です。2024年1月31日までです。近くの病院で予約してください。年齢と住所を確かめるために、保険証を持っていきます。注射が出来る曜日は、病院で違います。

詳しくは病院に聞いてください。

問い合わせ:地域保健課 ☎04-2966-5513

が につ にち どうようび いるまし ぜいぎん しはら そうだん
●11月25日(土曜日)入間市の税金の支払い・相談ができます

しゅうぜいか げつようび きんようび しやくしよ く ひと まどぐち
収税課は、月曜日から金曜日に市役所に来ることができない人のために窓口をあけます。11月25日(土曜日)午前9時から 11時30分までです。入間市の税金を払うことができます(たとえば、住民税、国民健康保険税)。税金の相談がある人は、予約が必要です(たとえば、支払う期限の過ぎた納付書など)。

よやく と あ しゅうぜいか
予約と問い合わせ:収税課

さいたまけんみん ひ がつ にち
●埼玉県民の日:11月14日

が につ にち かようび さいたまけんみん ひ がっこう やす いるましはくぶつかん むりよう はい
11月14日(火曜日)は埼玉県民の日です。学校は休みです。入間市博物館に、無料で入れます。智光山こども動物園(狭山市)も中学生までは無料で入れます。池袋のサンシャインシティ水族館も、埼玉県に住んでいる人には 20%の割引があります。この日のお得なおしらせは、

<https://gratefuldays.bean-jam.jp/archives/16103> で見てください。

と あ さいたまけんちようけんみんこうちようか
問い合わせ:埼玉県庁県民広聴課 ☎048-830-3192

かぞくたいざい びざ こ こうこう そつぎょう あと ていじゅうしゃ
●「家族滞在」ビザの子どもたちは 高校を卒業した後「定住者」になれるかもしれません

かぞくたいざい にほん す こ はたら まえ びざ か ひつよう
「家族滞在」として日本に住んでいる子どもたちは、働く前にビザを変える必要があります。日本で生まれた、または 18歳より前に日本に来た人は、高校を卒業したら「定住者」または「特定活動」のビザを取ることがあります。

ていじゅうしゃ か だれ
定住者に変えられるのは誰？

ていじゅうしゃ しゅるい しごと かぞくたいざい こ つぎ ぜんぶ あ
「定住者」はどんな種類の仕事もできます。「家族滞在」の子どもは、次の1～3の全部に当てはまれば「定住者」の申し込みができます。

1. 日本で生まれたか、18歳より前に日本に来た
2. 日本の小学校と中学校を卒業し、日本の高校を卒業した、または卒業を予定している
3. 仕事の内定をもらった

とくていかつどう か だれ
特定活動に変えられるのは誰？

こうこうせい にほん き ひと つぎ ぜんぶ あ とくていかつどう もう こ
高校生のときまでに日本に来た人は、次の 1～4 の全部に当てはまれば「特定活動」を申し込みます。

1. 18歳より前に、日本に来た。高校の途中で来た人は、日本語検定(N2)に合格している

2. 日本にほんの高校こうこうを卒業そつぎょうした、または卒業そつぎょうを予定よていしている
3. 仕事しごとの内定ないていをもらった
4. お父とうさんやお母かあさんが日本にほんに住すんでいる

もうこ か げつ かいしゃ ないてい
申し込んでから変えられるまでには 2、3 か月かかります。会社から内定をもらった(ふつうは
がつ こうこう ねんせい はや びざ か もう こ こうこう そつぎょう
12月)高校3年生は、できるだけ早くビザを変える申し込みをしてください。高校を卒業する
ことはとても大切です。

と あ しゅつにゆうこくざいりゆうかんりちよう
問い合わせ: 出入国在留管理庁

<https://www.moj.go.jp/isa/content/001364780.pdf>

しみんか あ がつ どうようび
●市民課が開いている 11月の土曜日

がつ にち にち ごぜん じ ふん じ
11月11日と25日 午前8時30分から12時まで

ぜいきん はら きげん がつ にち
●税金を払う期限は 11月30日です

- こくみんけんこうほけんぜい だい き
国民健康保険税(第5期)
- かいごほけんりよう だい き
介護保険料(第5期)
- こうきこうれいしゃいりようほけんりよう だい き
後期高齢者医療保険料(第5期)

がいこくじんそうだんまどぐち
●外国人相談窓口

- え い ご
英語:
まいしゅうかようび だい だい きんようび ごぜん じ じ
毎週火曜日と第2・第4金曜日 午前9時から12時まで
きんようび よやく ひつよう
※金曜日は予約が必要です。
- す べ い ん ご
スペイン語:
まいしゅうすいようび ごぜん じ じ
毎週水曜日 午前9時から12時まで
- ちゅう ぐお ぐ
中国語:
まいつきだい もくようび ごぜん じ じ がつ にち がつ にち
毎月第1木曜日 午前9時から12時まで(11月2日・12月7日)

●休日診療※休みの日に開いている病院

ひにち	ないかたんとく 内科担当	げかたんとく 外科担当
11/3(祝)	かねこびょういん 金子病院 ☎2962-2204	とよおかせいけいげかびょういん 豊岡整形外科病院 ☎2962-8256
11/5(日)	こばやしびょういん 小林病院 ☎2934-5121	とよおかだいちびょういん 豊岡第一病院 ☎2964-6311
11/12(日)	せいぶいるまびょういん 西武入間病院 ☎2932-1121	はらだびょういん ないか げか 原田病院(内科・外科) ☎2962-1251
11/19(日)	いるまはーとびょういん 入間ハート病院 ☎2934-5050	とよおかせいけいげかびょういん 豊岡整形外科病院 ☎2962-8256
11/23(祝)	かねこびょういん 金子病院 ☎2962-2204	とよおかだいちびょういん 豊岡第一病院 ☎2964-6311
11/26(日)	こばやしびょういん 小林病院 ☎2934-5121	はらだびょういん ないか げか 原田病院(内科・外科) ☎2962-1251
あ じかん びょういん ちが 開いている時間は病院で違います		

➤ ぎゅう びょうき けが じ でんわそうだん
急な病気やケガをした時の電話相談

なんじ でんわ
※何時でも電話できます

さいたまけんぎゅうきゅうでんわそうだん 埼玉県救急電話相談	☎#7119(048-824-4199)
しょうにきゅうきゅうでんわそうだん 小児救急電話相談【14さいまでの子ども】	☎#8000(048-833-7911)

➤ びょういん あんない
病院の案内

なんじ でんわ
※何時でも電話できます

さいたまけんぎゅうきゅういりょうじょうほうせんたー 埼玉県救急医療情報センター	☎048-824-4199
さいたませいぶしょうぼうぎょく 埼玉西部消防局	☎04-2922-9292